

Safety switches for semiautomatic doors

Contacts de sûreté pour portes semiautomatiques
Sicherheitskontakte für halbautomatische türen

- Safety switches specially designed for installation on semiautomatic doors;
Safety switches type 105,106 y 107 have two parts, the contact and the contact plug.

In contacts type 105 the contact plug enters into the contact to close the electric circuit, and in type 106 and 107 contact, the contact plug is a flat metal surface with which the two protruding parts of the contact makes contact and closes the electric circuit.

All the contacts are self-cleaning start up with bimetel Ag. Sn. 90/10 rivets.

Type 628 is a magnetically held doublé contactc to adapt to manual lift car doors, maintains them closed, and electrically indicates that they are closed.



► Contacts de sûreté pour portes semiautomatiques

Contacts de sûreté spécialement conçus pour une installation sur portes semiautomatiques.

Les contacts de type 105, 106 et 107 sont constitués de deux pièces; le contact et le pont de contact. Sur les contacts de type 105, le pont de contact entre à l'intérieur du contact et ferme le circuit électrique, et sur les contacts de type 106 et 107, le pont de contact est une surface métallique plate où les saillies du contact butent, fermant ainsi le circuit électrique.

Tous les contacts disposent de rivets bimétalliques Ag. Sn. 90/10 autonettoyants et de démarrage.

Le type 628 est un doublé contact à rétention magnétique qui s'adapte aux portes manuelles de cabine. Il les maintient fermés et indique électriquement qu'elles sont fermées.

► Sicherheitskontakte für halbautomatische Türen

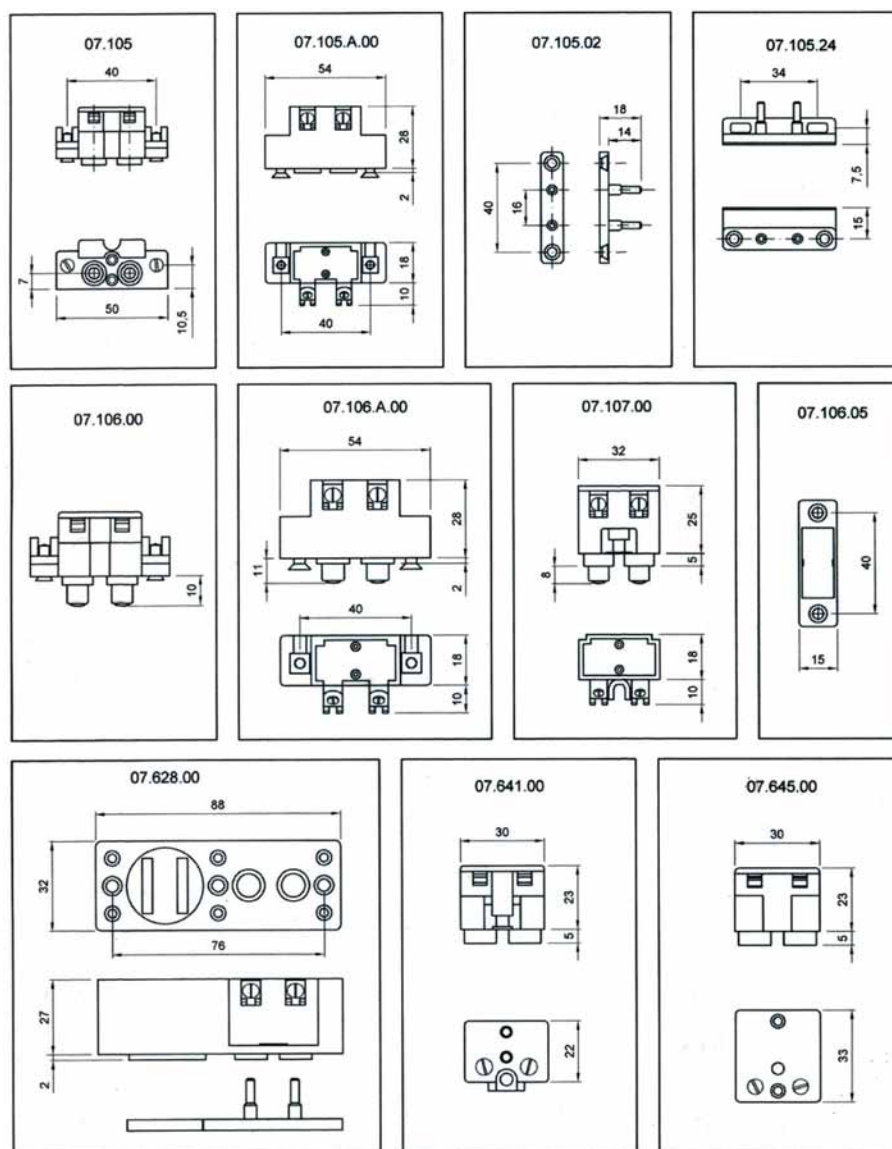
Speziell für die Installation in halbautomatischen Aufzugtüren ausgelegte Sicherheitskontakte.

Die Kontakte vom Typ 105, 106 und 107 bestehen aus zwei Teilen, dem Kontakt und der Kontaktbrücke.

Bei den Kontakten vom Typ 105 dringt die Kontaktbrücke in den Kontakt ein flache Metallfläche handelt, auf der die Kontaktansätze zum Anschlag kommen und den Stromkreis schließen.

Alle Kontakte haben selbstreinigende Anlaufbeschläge aus Bimetall Ag. Sn. 90/10.

Der Typ 628 ist ein doppelter Kontakt mit Magnethalterung zur Anpassung an manuelle Kabinentüren, der sie geschlossen hält und dies elektrisch meldet.



Gervall

APLICACIONES ELECTROMECHANICAS GERVAL, S.A.

Eusebi Millán, 5-7 Pol. Ind. Roquetes

Apdo. Correos 42

08800 Vilanova i la Geltrú (Barcelona-España)

Tel. 93 893 0228 Fax. 93 893 5590

Web: www.gervall.com email: comercial@gervall.com

Note: The company reserves the right to supply materials that may differ slightly from those described in this catalogue.

Remarque: La société se réserve le droit de fournir des matériaux ce qui peuvent différer légèrement de ceux décrits dans ce catalogue.

Hinweis: Das Unternehmen behält sich das Recht vor, Materialien, die von den in diesem Katalog beschriebenen leicht abweichen zu liefern.